

AUTORIZZAZIONE ATTIVAZIONE OPZIONI E RINNOVI

CONTRATTO IN ESSERE – BESTEHENDE VERTRAG

DBB	422/2021	CIG	9034918A30
RDA / ODA	1002200455 / 5002200380		
CPV	72250000-2 Servizi di manutenzione di sistemi e di assistenza 72250000-2 Systemdienstleistungen und Unterstützungsdienste		
RUP/EVV	Richard Mittermair		
OGGETTO GEGENSTAND	Acquisto della manutenzione della postazione di lavoro EUC2022 Ankauf von Wartung des Arbeitsplatzes EUC2022		

PREMESSE / PRÄMISSEN

- in data 28/03/2022 tra IAA e l'impresa ACS DATA SYSTEMS SPA veniva stipulato contratto nr.442/221 "Acquisto della manutenzione della postazione di lavoro EUC2022";
am 28/03/2022 wurde zwischen SIAG und dem Unternehmen ACS DATA SYSTEMS SPA der Vertrag Nr. 442/221 "Ankauf von Wartung des Arbeitsplatzes EUC2022" abgeschlossen;
- l'articolo 3 - punto 2 del contratto in oggetto prevede che: "IAA si riserva il diritto di rinnovare per 12 mesi per un massimo di n. 2 volte la durata del contratto" per un valore di € 588.166,80 ad anno";
Artikel 3 - Punkt 2 des betreffenden Vertrags sieht vor: „Die SIAG behält sich das Recht vor, die Vertragslaufzeit maximal 2-mal um 12 Monate für einen Wert von 588.166,80 € pro Jahr, zu verlängern“;
- Ai fini dell'art. 35, comma 4 del Codice, il valore massimo del contratto, è pari ad € 1.991.911,44 al netto di Iva, nonché degli oneri per la sicurezza dovuti a rischi da interferenze.
Für die Zwecke von Art. 35, Absatz 4 des Gesetzbuches entspricht der maximale Auftragswert € 1.991.911,44 ohne Mehrwertsteuer sowie Sicherheitskosten aufgrund von Interferenzrisiken.
- Vista la relazione del RUP sotto riportata;
Nach Einsichtnahme in den nachfolgenden Bericht des EVV

RELAZIONE DEL RUP/ BERICHT DES EVV

La manutenzione dell'intero parco macchine della postazione di lavoro provinciale risulta in scadenza il 31.12.2022. Al fine di garantire la continuità del servizio (gestione delle richieste di supporto, manutenzione dalla postazione di lavoro -PdL-, gestione dell'endpoint management -EPM-), si rende necessaria la proroga del servizio per l'anno 2023.

Die Wartungsdienst des gesamten Maschinenparks der Landesverwaltung der Autonomen Provinz Bozen läuft am 31.12.2022 aus. Um die Kontinuität des Dienstes (Verwaltung von Supportanfragen, Wartungsdienst für Workstations „PdL“, Endpunktverwaltung „EPM“) zu gewährleisten, ist es notwendig, den Dienst für das Jahr 2023 zu verlängern.

testo tradotto in tedesco con l'ausilio di tool per traduzione automatica/ Text wurde Hilfe von maschinellen Übersetzungswerkzeugen ins Deutsche übersetzt

SCELTA DELLA PROCEDURA / BEGRÜNDUNG FÜR DIE WAHL DES VERFAHRENS

Ai sensi degli artt. 48, co. 2 lett. a), LP n. 16/2015 e dell'art. 106 co. 1 let a) D.lgs. 50/2016, i contratti di appalto nei settori ordinari e nei settori speciali possono essere modificati senza nuova procedura di affidamento nel seguente caso:

se le modifiche, a prescindere dal loro valore monetario, sono state previste nei documenti di gara iniziali in clausole chiare, precise e inequivocabili, che possono comprendere clausole di revisione dei prezzi. Tali clausole fissano la portata e la natura di eventuali modifiche nonché le condizioni alle quali esse possono essere impiegate, facendo riferimento alle variazioni dei prezzi e dei costi standard, ove definiti. Esse non apportano modifiche che avrebbero l'effetto di alterare la natura generale del contratto o dell'accordo quadro. Per i contratti relativi ai lavori, le variazioni di prezzo in aumento o in diminuzione possono essere valutate, sulla base dei prezzi di cui all'articolo 23, comma 7, solo per l'eccedenza rispetto al dieci per cento rispetto al prezzo originario e comunque in misura pari alla metà. Per i contratti relativi a servizi o forniture stipulati dai soggetti aggregatori restano ferme le disposizioni di cui all'articolo 1, comma 511, della legge 28 dicembre 2015, n. 208;

Gemäß Art. 48 Abs. 2 Buchstabe a), LP Nr. 16/2015 und Art. 106 Abs. 1 Buchstabe a) des Gesetzesdekrets Nr. 50/2016 können die Aufträge im ordentlichen und besonderen Sektor in folgendem Fall ohne ein neues Vergabeverfahren geändert werden:

wenn die Änderungen, unabhängig von ihrem Geldwert, in den ursprünglichen Ausschreibungsunterlagen in klaren, präzisen und eindeutigen Klauseln vorgesehen sind, die Preisänderungsklauseln enthalten können. Diese Klauseln legen den Umfang und die Art der Änderungen sowie die Bedingungen, unter denen sie verwendet werden dürfen, in Bezug auf Änderungen der Standardpreise und -kosten, sofern definiert. Sie nehmen keine Änderungen vor, die des allgemeinen Zustands des Vertrags oder der Rahmenvereinbarung bewirken würden. Bei Aufträgen über Bauleistungen dürfen Preisänderungen nach oben oder unten auf der Grundlage der in Artikel 23 Absatz 7 genannten Preisstaffelungen nur für den Betrag bewertet werden, der zehn Prozent über dem ursprünglichen Preis liegt, in jedem Fall aber für einen Betrag, der der Hälfte entspricht. Für Verträge, die sich auf Dienstleistungen oder Lieferungen beziehen, die von den zusammengeschlossenen Parteien vereinbart wurden, bleiben die Bestimmungen von Artikel 1, Absatz 511 des Gesetzes Nr. 208 vom 28. Dezember 2015 unberührt;

DATI OPZIONE/RINNOVO OPTIONS DATEN/ ERNEUERUNG

VALORE STIMATO GESCHÄTZTER BETRAG	€ 588.166,80		
RDA	1002200733		
CIG	9034918A30		
DURATA/DAUER	Dal/von 01.03.2023 al/bis 29.02.2024		
Descrizione/Beschreibung	Quantità / Menge	Prezzo unitario / Einzelpreis	Totale / Gesamtpreis
Servizio di manutenzione delle Pdl comprensivo di gestione delle richieste di supporto Wartungsservice für IT-Arbeitsplätze einschließlich Verwaltung von Support-Anfragen			
Monitor	8.875 pz/Stk	€ 13,44	€ 119.280,00
Desktop PC	6.541 pz/Stk	€ 18,00	€ 117.738,00
Workstation	133 pz/Stk	€ 48,00	€ 6.384,00
Docking Station	1.211 pz/Stk	€ 18,00	€ 21.798,00
Notebook	1.930 pz/Stk	€ 61,56	€ 118.810,80
Thinclient	171 pz/Stk	€ 36,00	€ 6.156,00

Servizio di EPM comprensivo di gestione delle richieste di supporto			
EPM-Verwaltungsdienst einschließlich Verwaltung von Support-Anfragen			
Tecnico Endpoint Management	440 giorni lavorativi/Arbeitstage	€ 450,00	€ 198.000,00
Prezzo complessivo (senza IVA) Gesamtpreis (ohne MwSt.)			€ 588.166,80
OPERATORE ECONOMICO - WIRTSCHAFTSTEILNEHMER			
NOME - NAME	ACS DATA SYSTEMS SPA		
P.IVA - MWST.	00701430217		
C.F. - ST.NR.	00701430217		
SEDE LEGALE RECHTSITZ	Bolzano (BZ) via Luigi Negrelli nr. 6		
PEC- ZEP	pa.bz@pec.acs.it		
REFERENTE ANSPRECHPARTNER	Gabriele Somnavilla		
FINANZIAMENTO - FINANZIERUNG			
Programma annuale - Jahresprogramm		☒ SI/JA - ID: ITS01 - JP 2023: € 449.947,59 - In previsione per/vorgemerkt für JP 2024: € 88.225,215	☐ NO/ NEI N
☒	Finanziato da SIAG von SIAG finanziert	€ 50.000,00 annuali 50.000,00 € pro Jahr	
☐	Coperto da incarico specifico Abgedeckt durch spezifischen Auftrag		
INFORMAZIONI SULLA FATTURAZIONE - ANGABEN BEZÜGLICH DER FAKTURIERUNG			
Modalità di fatturazione Art und Weise der Fakturierung		☒ a stato avanzamento lavori / nach Fortschritt der Tätigkeit	
Assegnazione costi / Kostenzuweisung			

Numero piano Nummer Plan	Centro di costo Kostenstelle	Conto Konto	%	Importo fisso Fixbetrag
R002 - RUN_0853	10SA0001	E210015200	100,00	€ 588.166,80
Responsabile Unico Procedimento Verfahrensverantwortlicher				
Responsabile Finance Leiter Finance Irsara Felix				
Autorizzazione / Genehmigung				
Direttore Generale - Generaldirektor Gasslitter Stefan				